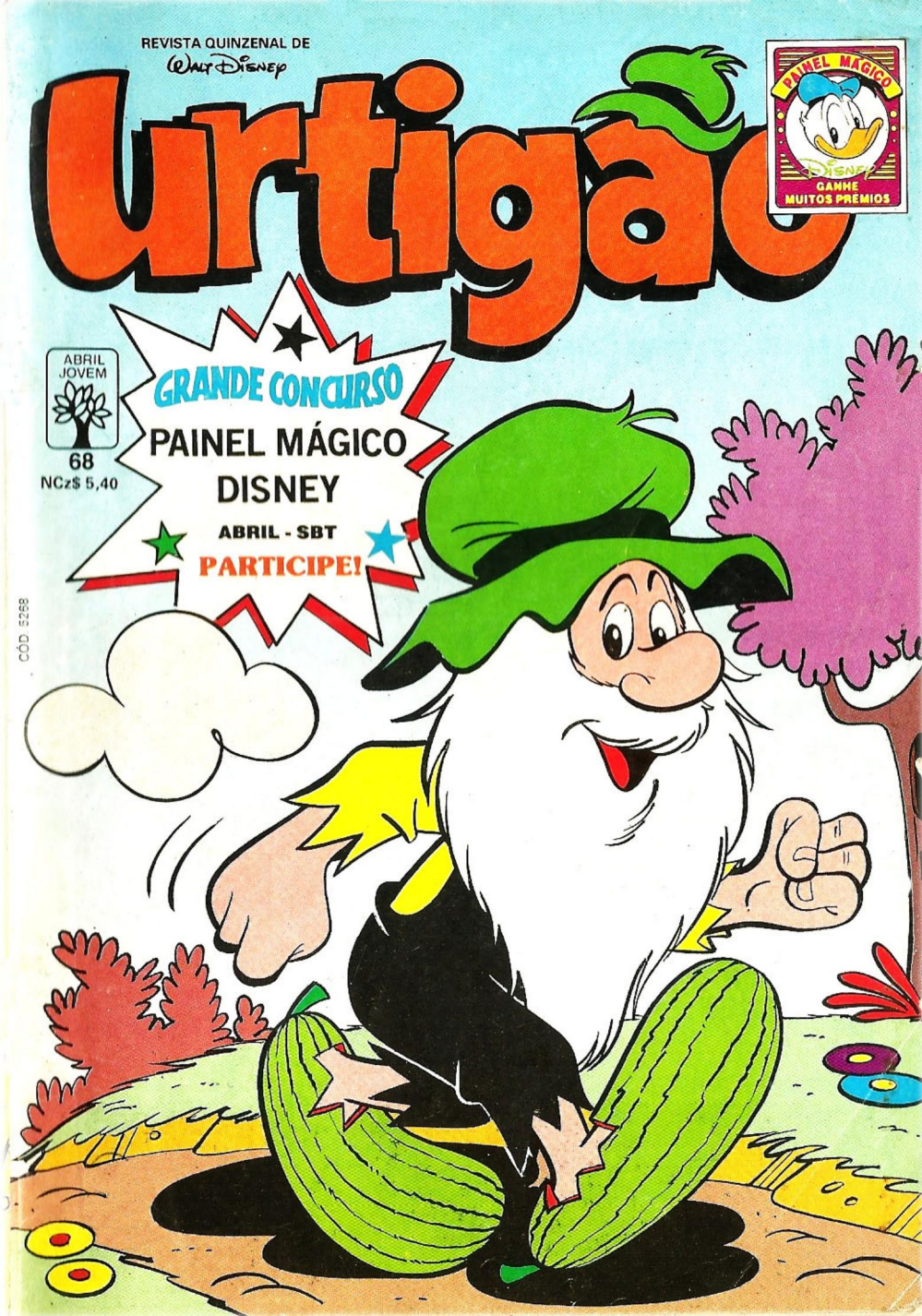
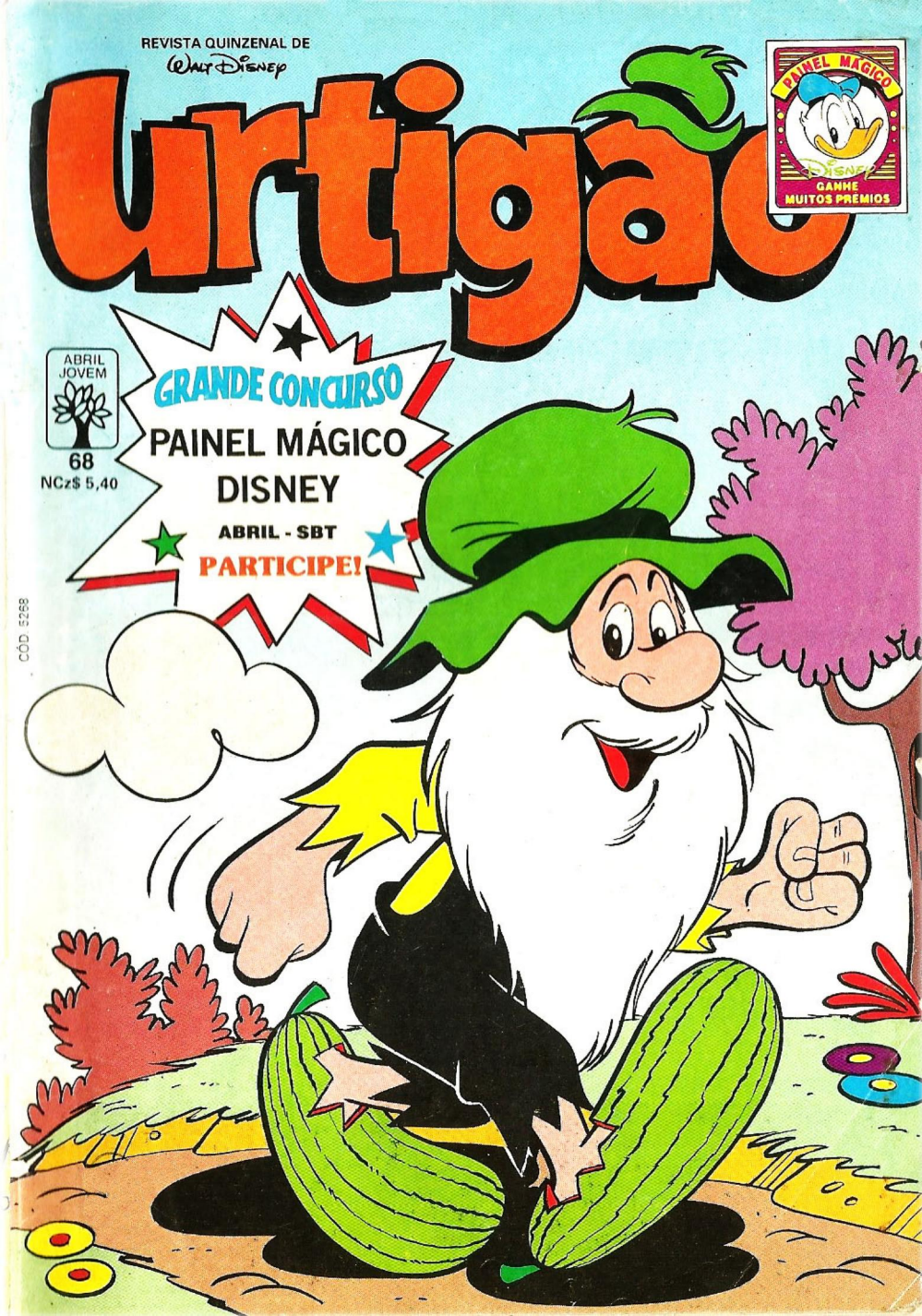

REVISTA QUINZENAL DE
WALT DISNEY
urtigão
PAINEL MÁGICO
DISNEY
GANHE MUITOS PRÊMIOS
ABRIL JOVEM
68
NCz$ 5,40
GRANDE CONCURSO
PAINEL MÁGICO DISNEY
ABRIL - SBT
PARTICIPE!
CÓD. 5268


REVISTA QUINZENAL DE
WALT DISNEY
urtigão
PAINEL MÁGICO
DISNEY
GANHE MUITOS PRÊMIOS
ABRIL JOVEM
68
NCz$ 5,40
GRANDE CONCURSO
PAINEL MÁGICO DISNEY
ABRIL - SBT
PARTICIPE!
CÓD. 5268

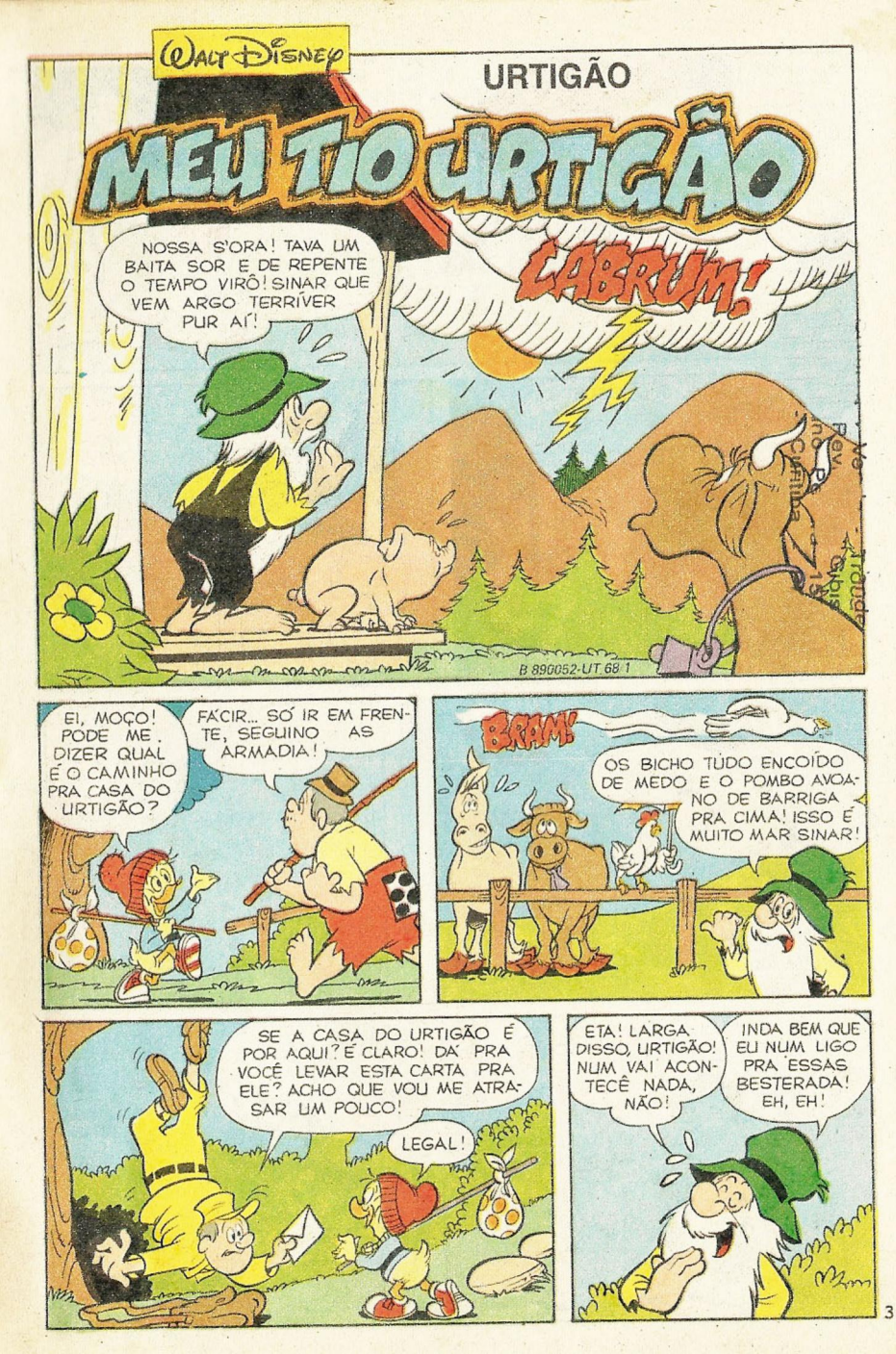
QUAC!

O PENINHA VEM AÍ...

© Disney

...num almanaque só dele, onde o que não falta é trapalhada! São 80 páginas, com 9 histórias irresistíveis, onde quem acaba pagando o pato é sempre o Donald, claro!

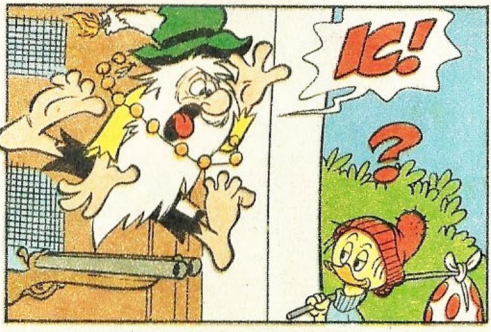
Não perca! Nas bancas.


WALT DISNEY
URTIGÃO
MEU TIO URTIGÃO
NOSSA S'ORA! TAVA UM BAITA SOR E DE REPENTE O TEMPO VIRÔ! SINAR QUE VEM ARGO TERRÍVER PUR AÍ!
CABRUM!
B 890052-UT 68 1
EI, MOÇO! PODE ME DIZER QUAL É O CAMINHO PRA CASA DO URTIGÃO?
FÁCIR... SÓ IR EM FRENTE, SEGUINO AS ARMADIA!
BRAM!
OS BICHO TÙDO ENCOÍDO DE MEDO E O POMBO AVOANO DE BARRIGA PRA CIMA! ISSO É MUITO MAR SINAR!
SE A CASA DO URTIGÃO É POR AQUI? É CLARO! DÁ PRA VOCÊ LEVAR ESTA CARTA PRA ELE? ACHO QUE VOU ME ATRASAR UM POUCO!
LEGAL!
ETA! LARGA DISSO, URTIGÃO! NUM VAI ACONTECÊ NADA, NÃO!
INDA BEM QUE EU NUM LIGO PRA ESSAS BESTERADA! EH, EH!

MINUTOS DEPOIS...
VIVA! A CASA DO TIO URTIGÃO! O MELHOR LUGAR PRA PASSAR AS MINHAS FÉRIAS!
NUM SE APROXIME!

E CHEGUEI BEM NA HORA! TÁ COMEÇANDO A CAIR A MAIOR TEMPESTADE!
TOC!
TOC!
TOC!

QUE QUE É, SÔ?
OI, TIO URTIGÃO!


IC!
?

VIGE! AS MANDINGA NUM ADIANTÔ DE NADA! BEM QUE A NATUREZA TENTÔ ME AVISÁ!
AGORA É TARDE! O BIQUINHO TÁ AÍ!

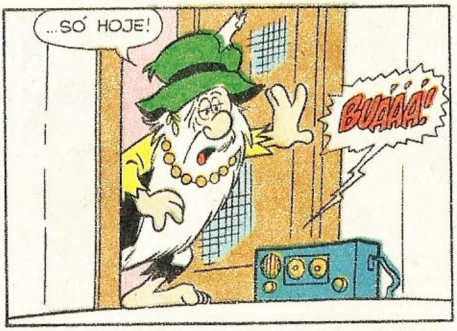
EI, TIO URTIGÃO! ABRE A PORTA!
NUM SÔ SEU TIO, Ô MENINO! E TRATA DE VORTÁ PRA SUA CASA!
ISSO É UMA ÔRDI!

OH, TIO URTIGÃO, SE É ASSIM, TCHAU! VOU EMBORA!
UAI?! NEM ACREDITO!
AS MANDINGA TÃO FAZENO EFEITO!

EU NEM LIGO DE IR SOZINHO, À NOITE, DEBAIXO DESTE TORÓ TODO! (CHUIF!)

SE APARECER ALGUM BICHO PERIGOSO, EU ME VIRO! BUÁÁÁ...
CONSCIÊNCIA PESADA

TÁ BÃO, MENINO! OCÊ PODE FICÁ...
BUÁÁÁÁ!


...SÓ HOJE!
BUÁÁÁ!

ETA! QUE CHERO É ESSE?
CHUIF!
CHUIF!

BIQUINHO! O QUE OCÊ TÁ FAZENO AÍ?
OI, TIO URTIGÃO! ENTREI PELA JANELA DOS FUNDOS! QUE TAL BATER UM RANGO?

NUM SÔ SEU TIO E... (GLUP!)
QUE É ISSO, TIO? NÃO FAZ CERIMÔNIA! COME À VONTADE! JÁ LAVOU AS MÃOS?

MAS QUE É ISSO, SÔ?
FEIJÃO PRETO COM DOCE DE LEITE! TROUXE DA DESPENSA DO TIO PENINHA! SÓ TINHA ISSO!

AH, NÃO! UMA CRIANÇA NUM PODE COMÊ ISSO, NÃO! VÔ ARRANJÁ COISA MIÓ PR'OCÊ!
EH, EH! SABIA QUE ISSO DAVA CERTO!

MINHA SORTE É QUE CRIANÇA COME POCO!

MUITOS "NHACS" E "CHOMPS" DEPOIS...
CÊ TEM CERTEZA DE QUE NÃO TEM MAIS NADA NA DESPENSA, TIO URTIGÃO? NEM UM DOCINHO?
SE TENHO... (CHUIF!)

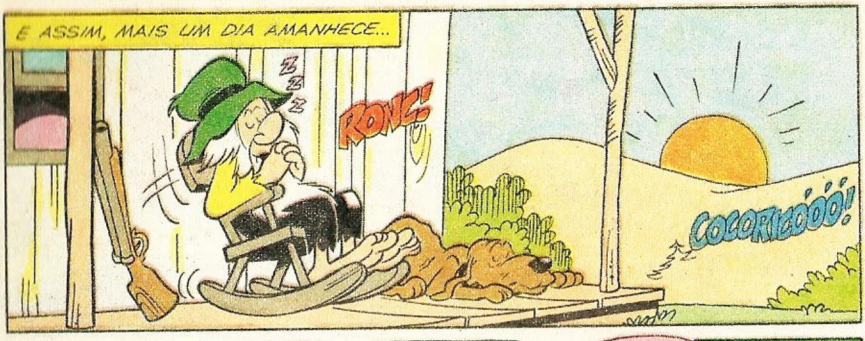
UAAAH! ENTÃO TÁ NA HORA DE IR PRA CAMINHA!
BUÁ! TREIS MEIS DE DESPENSA... GOELA ABAIXO DESSE PESTE!

NÃO SE PREOCUPE, TIO URTIGÃO! NAS MINHAS FÉRIAS, VOU AJUDÁ-LO NA ROÇA! ORIENTANDO, É CLARO!
HEIN?
BURP!

O QUÊ, MENINO? OCÊ VAI EMBORA AMANHÃ CEDO, ARA SE VAI! SINÃO NUM ME CHAMO...

...URTIGÃO URTIGA!
MINHA CAMA!
RONC!

VÔ DRUM! LÁ FORA QUE É MAIS SEGURO!
CÃO, CADÊ OCÊ?


É ASSIM, MAIS UM DIA AMANHECE...
RONC!
COCORICÓÓÓ!

ISSO MESMO! VOCÊ É MAIS FORTE! VAI LÁ E DÁ UMA SURRA NELE!
POP!
HÃ?

CUM QUEM OCÊ TÁ FALANO, BIQUINHO?
COM O SEU GALO, TIO URTIGÃO! DEI A MAIOR FORÇA PRA ELE!

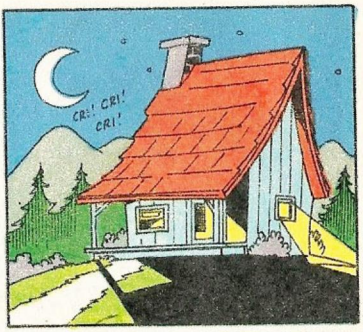
CRUIS-CREDO! AQUELE É O MAIQUE TAISSU, O GALO DO VIZINHO, SÔ!
VAMO AJUSTÁ AS CONTA! LEMBRA DAQUELA FRANGUINHA?*
QUALÊ, XARÁ?*
*TRADUÇÃO SIMULTÂNEA.

CAUBI! PÁRA CUM ISSO, MEU FIO! AI!
NOSSA!
POU!
CÓ!
CÓ!
POF!
CÓ!

QUANDO OCÊ VAI EMBORA, BIQUINHO?
LOGO, LOGO! QUANDO ACABAREM MINHAS FÉRIAS!

QUÊ? E O SEU TIO SABE QUE OCÊ TÁ AQUI?
CÓ?
LÓGICO! FOI ELE QUEM DEU A IDÉIA!

...E EU ENFRENTEI O MAIQUE TAISSU!*
♥H!*


CRI! CRI! CRI!

OCÊ ACHA QUE VAI DÁ CERTO?
É CRARO QUE VAI, ARA!
PSST! ELE VEM VINO AÍ!

VÔ ATÉ O POÇO, PESTE! JÁ VORTO!
TÁ BOM!

SOCORRO!
EPA! É A VOZ DO TIO URTIGÃO!
PERNILONGOS DE FOGO

SOCORRO, BIQUINHO! TÔ SENO RAPETADO!
AS S.A.* PEGARO OCÊ!
IH, IH!
QUIETINHO, BARBÃO!
*SORTERAS ANÔNIMA

NÃO SE PREOCUPE, TIO URTIGÃO! VOU SALVAR VOCÊ!
NUM SÔ SEU TIOOOo...

DUVIDO! DAS S.A. NINGUÉM ESCAPA!
HÃ? QUEM FALOU ISSO?

EU, JUCA PIAU, VIZINHO DO URTIGÃO! VI TUDO! AS SORTERAS ANÔNIMA LEVARO ELE PRA SEMPRE! NENHUM RAPETADO INTÊ HOJE VORTÔ... SORTERO!

POIS ELAS VÃO VER! VOU TRAZER O URTIGÃO DE VOLTA!
(CHUIF!) VÔ SENTI FARTA DAQUELE BODE VÉIO!

Ô CÃO! AGORA QUE VOCÊ ME APARECE? TAVA FAZENDO O QUÊ?
DRUMINDO, ARA! ACONTECEU ARGUMA COISA?

O QUE OCEIS QUÉ CUMIGO?
SORTERAS ANÔNIMA ESCONDERIJO SECRETO

ARA, NÓIS QUÉ QUE OCÊ CASA CUM UMA DE NÓIS!
QUARQUÉ UMA! IH, IH!
E SE EU NUM QUISÉ CASÁ?

SE OCÊ NUM QUISÉ CASÁ, NÓIS OBRIGA OCÊ A COMÊ A COMIDA QUE A ZEFA FAIS! E HOJE TEM...
IH, IH, IH!

...GELATINA DE JILÓ BRAVO! IRC!
EU GOSTO...
ARGH!
NÃO! PUR FAVÔ, NÃO!

O JUCA DISSE QUE AQUI É O ESCONDERIJO DELAS! MEU PLANO É O SEGUINTE...
AU!
SORTERAS ANÔNIMA ESCONDERIJO SECRETO

BÃO... JÁ QUE OCÊ NUM ESCOIEU, NÓIS VAMO SORTEÁ!
TÔ PERDIDO!
UAI... QUE ISSO?
ATENÇÃO!

GRANDE PROMOÇÃO! TRÊS NOIVOS PELO PREÇO DE UM! DESCONTO DE 99,5% PARA AS SOLTEIRAS ANÔNIMAS!
BLÉM!
UAU!

EI, GAROTO... ONDE É ESSA TAR DE PROMOÇÃO?
CASAS PAPIN, EM URUBUSÓPOLIS DO SUL!

VAM'BORA PRA LÁ! QUEM QUÉ UM BODE VÉIO DESSE?
URUBUSÓPOLIS DO SUR, JÁ!
SERÁ QUE ELES ACEITA CARTÃO DE CRÉDITO?

Ô SÔ... PRA QUE LADO FICA URUBUSÓPOLIS?
AUF!*
BRAM! BRUM!
*PRA LÁ!

UFA! BRIGADO, BIQUINHO! OCÊ SARVÔ MINHA VIDA!
NÃO FOI NADA! MELHOR CAIR FORA ANTES QUE ELAS VOLTEM!

DIAS DEPOIS...

...AS FÉRIAS DO BIQUINHO ACABAM E CHEGA A HORA DE VOLTAR PARA CASA...
INTÉ, PESTINHA! VORTA LOGO!
TCHAU, TIO URTIGÃO! ATÉ A PRÓXIMA!

(CHUIF!) NUNCA NINGUÉM ME CHAMÔ DE TIO! NUNCA! (FONC!)

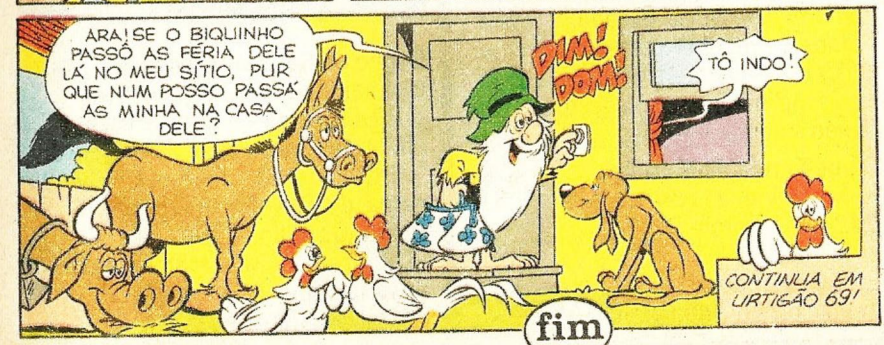
INTÉ, SOBRINHO! QUARQUÉ HORA VÔ VISITÁ OCÊ!

DIAS DEPOIS, EM PATÓPOLIS...
SABE, BIQUINHO... TÔ COM UM PRESSENTIMENTO... COMO SE ALGO TERRÍVEL ESTIVESSE PRÁ ACONTECER!
QUE É ISSO, TIO?

VUZZ!
LABRUM!
ATÉ O TEMPO VIROU!

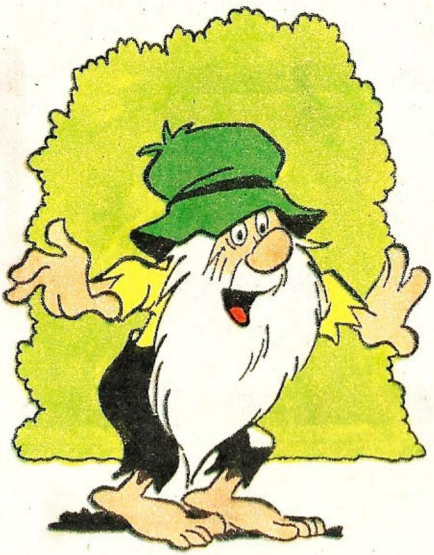
A CAMPAINHA... NUMA HORA DESSAS... QUEM SERÁ?
DIM!
DOM!

ORA! SÓ PODE SER A GLÓRIA! TEM DE SER A GLÓRIA!
DEIXA QUE EU ATENDO, TIO!


ARA! SE O BIQUINHO PASSÓ AS FÉRIA DELE LÁ NO MEU SÍTIO, PUR QUE NUM POSSO PASSÁ AS MINHA NÁ CASA DELE?
DIM! DOM!
TÔ INDO!
CONTINUA EM URTIGÃO 69!

fim

CORREIO da ROÇA



CRUBE

"Olá, Urtigão. Eu e minha amiga Amanda montamos um clubinho. O nome é 'Turma da Pesada' e gostaríamos de receber correspondência. O nosso objetivo é trocar figurinhas, letras de músicas e sugestões. Um beijão colorido e tchau!"

Clube Turma da Pesada
R. Mario Viana, 734, bl. 3, ap. 603
24240 - Niterói - RJ

Eta! Gostei do bejão! Um pr'ocê tamém e otro pra sua amiga. Inté.

ADIVINHA

"Qual é o cúmulo do exagero?

Resp.: Passar manteiga no Pão de Açúcar.

Por que o alfinete vive aborrecido?

Resp.: Porque ele só da furo.

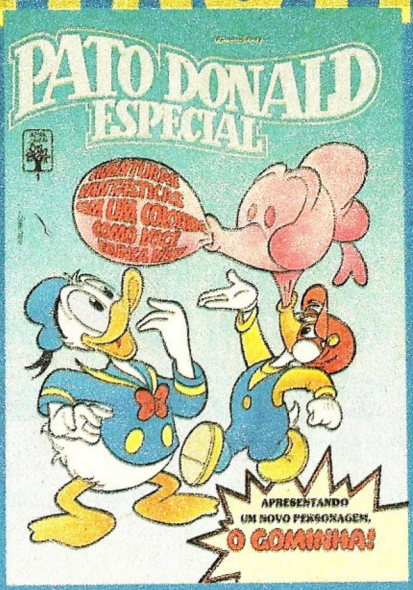
Cristiano Maresca
São Paulo - SP

Mais intão a minha espingarda tamém devia de ficá aborrecida, né, cumpádi Cristiano? Ela vive dano furo que nem o arfinete. Eh, eh! Abraço pr'ocê.

CORRESPONDÊNCIA CAIPIRA

Sérgio de Souza (15 anos), R. Andrino Soares, 670 - 86420 - Carlópolis - PR. **Mauro de Deus Passos** (14 anos), R. Visconde de Porto Seguro, 1200 - 77200 - Formosa - GO. **Janaína de Oliveira** (16 anos), R. da Bahia, 615, ap. 1501 - 30160 - Belo Horizonte - MG. **Marcos Vieira da Silva** (15 anos), R."F", qd. 12, lt. 2 - 74000 - Goiânia - GO.

FANTÁSTICO!



Nas bancas

QUADRINHOS COM UM VISUAL COMO VOCÊ NUNCA VIU!

Você vai ficar fascinado com esta edição! Ela é diferente, surpreendente, bárbara!

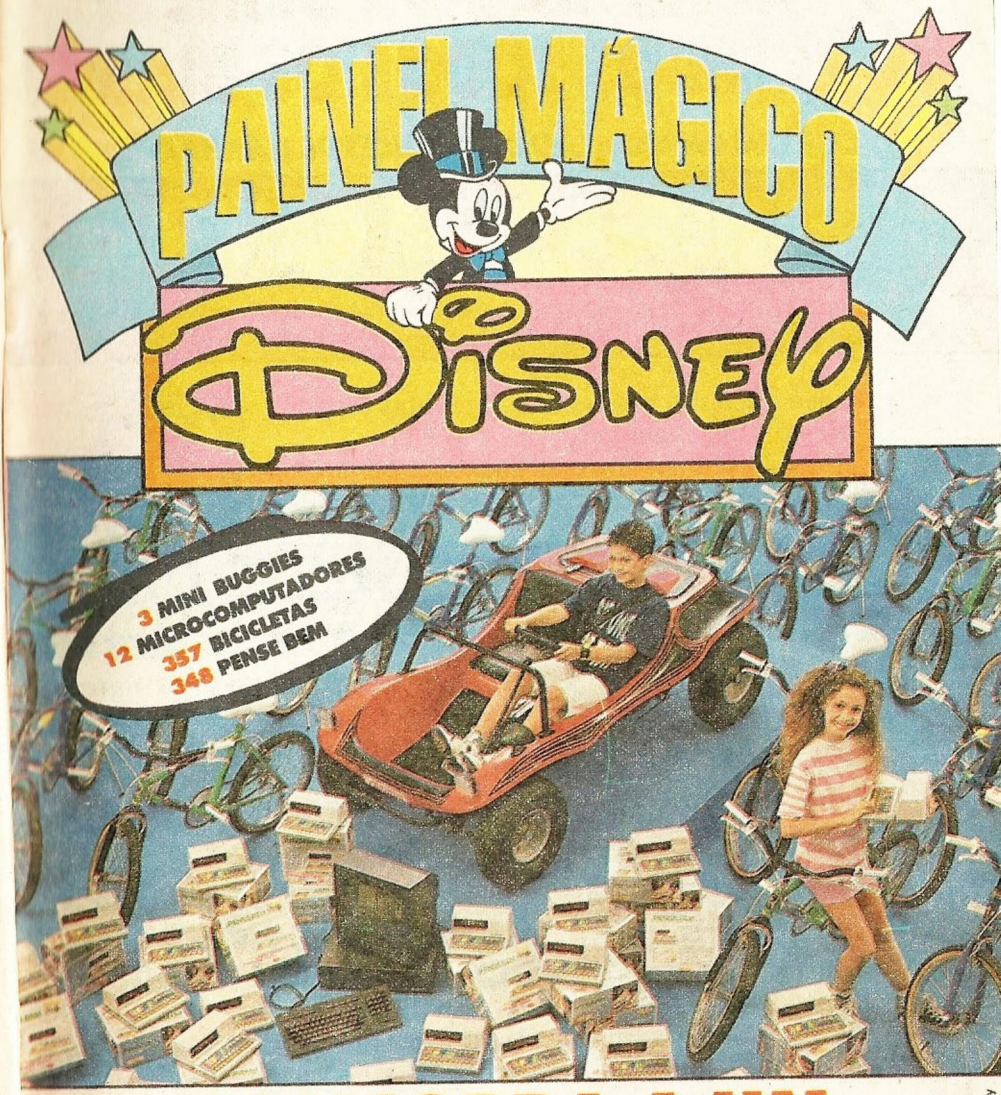
- Cores incríveis! Pela primeira vez, você vai ter uma revista com desenhos muito mais realistas. Os personagens parecem "saltar" dos quadrinhos, graças à utilização da mesma técnica dos desenhos animados.
- Edição de luxo, com 116 páginas impressas em papel brilhante, importado.
- Capa especial, com detalhes em prata.
- Histórias super divertidas com Donald, os sobrinhos e *Gominha*, o novo personagem que, com um chicle de bola, é capaz de criar qualquer objeto.

Tudo com a qualidade Disney.
É o maior barato!
Você precisa ver de perto!

INÉDITO NO BRASIL!

WALT DISNEY
DONALD
REMÉDIO INFALÍVEL
HIC!
O TIO PATINHAS ESTÁ COM SOLUÇO FAZ UMA HORA!
KFSDD(85-8-18)-UT6812
HIC!
HIC!
TIO PATINHAS...
HIC!
...SUMIU UMA MOEDA DA CAIXA-FORTE!
¡AAH!
OBRIGADO, DONALD! DEU CERTO!
fim

GRANDE CONCURSO



© Disney

CONCORRA A UM MUNDO DE PRÊMIOS!

VEJA NAS PÁGINAS SEGUINTES COMO É FÁCIL E DIVERTIDO PARTICIPAR!

O PAINEL MÁGICO DISNEY DÁ PRÊMIOS TODOS OS DIAS!

VOCÊ TEM UM MONTÃO DE CHANCES DE GANHAR!

ENTRE NESSA PARA GANHAR!

Basta juntar 3 selos diferentes, dos personagens Disney e concorrer a sorteios diários do Painel Mágico na TV.

- **Selos** - você encontra nas capas das revistas Disney. Nesta aqui já tem um.
- **Sorteios** - você acompanha diariamente, a partir de 23 de outubro, nestes programas do SBT!

de 2ª a sábado

BOZO, SHOW DA SIMONY, ORADUKAPETA, MARIANE, SHOW MARAVILHA.

Em cada programa, vamos sortear 2 cartas e acionar o Painel Mágico, ficando 3 personagens iluminados.

TENDO EM SEU CUPOM PELO MENOS 1 SELO DOS PERSONAGENS ILUMINADOS NO PAINEL, VOCÊ JÁ É UM GANHADOR!

Estes são os personagens que estão nos selos e no Painel: Mickey, Minie, Tio Patinhas, Urtigão, Pato Donald, Margarida, Peninha, Zé Carioca e o gatinho Oliver.

Promoção válida somente para o Brasil. © Disney

Comece agora mesmo a juntar os seus selos!

Todos os dias vamos acionar o painel 5 vezes e sortear 10 cartas! Você tem chances e mais chances de ganhar!

UM MUNDO DE PRÊMIOS!

VOCÊ PODE GANHAR!

5 Bicicletas Caloi Cruiser — por dia
5 Mini Computadores Pense Bem Tec Toy — por semana
1 Micro Expert Plus XP - 800P Gradiente — por mês
1 Mini Buggy Fapinha

VEJA COMO É FÁCIL PARTICIPAR!

- Responda à pergunta indicada no cupom abaixo.
- Recorte 3 selos de *personagens diferentes* das capas de revistas Disney e cole nos espaços indicados no cupom.
- Envie para um dos programas mencionados na página ao lado, *por carta*, endereçada à Caixa Postal 1961 - SP - CEP 01051, até *28.12.89*.

Atenção: cartas postadas após *28.12.89*, não participarão do concurso.

- Assista aos programas do SBT envolvidos no concurso e acompanhe os sorteios, de 2.ª feira a sábado.
- Período do Concurso: os sorteios na TV começam no dia 23.10.89 e vão até 13.1.90.
- Você participará dos sorteios do programa para o qual enviar seu cupom.

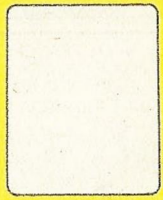
Proibida a participação de filhos e funcionários da Editora Abril e do SBT.

QUANTO MAIS CUPONS VOCÊ MANDAR, MAIS OPORTUNIDADES VAI TER DE GANHAR!

ENVIE AGORA MESMO ESTE CUPOM!

Responda: *A MARGARIDA É A NAMORADA DO PATO DONALD?* ☐ Sim ☐ Não

Cole aqui os selos de 3 personagens Disney diferentes.



Nome _____ Idade _____
End. _____
Bairro _____ CEP _____
Cidade _____ Estado _____

Preencha este cupom e envie para a Caixa Postal 1961 — CEP 01051, SP, escrevendo *claramente* no envelope o nome do programa de sua preferência.
Você concorre aos sorteios deste programa.

© Disney
Promoção válida somente para o Brasil.
Proc. 01/00/2/89

Walt Disney
URTIGÃO e O PRISIONEIRO DA ILUSÃO
UF! PARECE MENTIRA QUE ESTOU LIVRE! QUANDO DEREM PELA MINHA AUSÊNCIA, ESTAREI LONGE!
B 810189-RTP199 3-UT68 3

CACHORROS?! DROGA! NÃO É POSSÍVEL!
AU! AU! AU!

ALGUÉM ME DEDUROU! SÓ PODE TER SIDO O CHICO CHICOTE! EU NÃO DEVIA TER ROUBADO A RAPADURA DELE!
AU! AU! AU! AU!

OS LATIDOS ESTÃO CADA VEZ MAIS PERTO! NÃO ADIANTA TENTAR FUGIR POR AQUI! NÃO TENHO NENHUMA CHANCE!
AU! AU! AU!

ESSA NÃO! TER QUE VOLTAR PARA AQUELA COMIDA! TER QUE LEVANTAR ÀS SETE DA MADRUGADA!
AU! AU! AU!

HÃ?
HÃ?
AU! AU! AU!

SEU CÃO BURRO! OCÊ FAREJÔ A CAÇA ERRADA! EU TÔ CAÇANO COEIO!
QUE SORTE! É SÓ UM CAIPIRA CAÇANDO!

BATARDE, SEU PRESO!
BOA TARDE!

EI, UM MOMENTO! O SENHOR NÃO TEM UM PEDAÇO DE PÃO AÍ NO BOLSO? ESTOU MORRENDO DE FOME!
NUM TENHO NÃO!

E SE TIVESSE PÃO, NUM TAVA CAÇANO COEIO!

O SENHOR MORA LONGE? SE ME INDICAR A DIREÇÃO DA SUA CASA, VOU LÁ E APANHO ALGUMA COMIDA!
QUE CONFIANÇA É ESSA?

BEM, É QUE...
NUM VÔ DEXÁ OCÊ ENTRÁ LÁ SOZINHO! NUM VÔ, NÃO!
AU! AU! AU!

OBA! UM COEIO!
AU! AU! AU!

CAIPIRA DESCONFIADO!
BAM!

VAMO PRA CASA CUMÊ COEIO!
OBRIGADO!

MAIS TARDE...
ESTAVA UMA DELÍCIA! PODIA ME DAR AGORA UM COPO DE SUCO OU DE LEITE?
NUM TEM NENHUM DOS DOIS! OS TEMPO TÃO RUIM!

TOMA ÁGUA, QUE É A MEMA COISA!
BEM... É QUE ESTOU ACOSTUMADO COM SUCO OU LEITE! NA PRISÃO SEMPRE TINHA!

TEM FRUTA PRA SOBREMESA?
TEM, NÃO! ESSE ANO A PASSARADA LIMPÔ O POMAR!

NA PRISÃO A GENTE COME FRUTA O ANO INTEIRO!
SORTE D'OCEIS! E AGORA, JÁ QUE O CÊ É MEU HÓSPEDE, PODE ME DÁ UMA MÃOZINHA?

MÃOZINHA EM QUÊ?
PERCISO CORTÁ LENHA! VEM CHUVA PUR AÍ! VEM, SIM!

CORTAR LENHA? NA PRISÃO TUDO É A GÁS, E...
POIS LÁ É LÁ! E AQUI É AQUI!

LOGO VAI ESCURECÊ E A GENTE PERCISA TERMINÁ O SERVIÇO ANTES DE DEITÁ!
E A QUE HORAS VOCÊ LEVANTA?

AS QUATRO DA MANHÃ, QUE É PRO DIA RENDÊ! TODA A VIZINHANÇA FAIS A MEMA COISA! FAIS, SIM!
MINHA NOSSA!
EPA! TÃO BATENO!
TOC! TOC! TOC!

ACHO QUE É PRA OCÊ! É, SIM!
OBA!

NOSSA! OCÊ ERA UM FUGITIVO?
ERA! AGORA VOU VOLTAR PARA AQUELA MOLEZA!

VAI INDO, ZECA, QUE VOU TOMAR UM COPO D'ÁGUA!
VAI FIRME!

MAIS UMA VEZ, MUITO OBRIGADO, URTIGÃO! DEPOIS QUE OS PRESOS OUVEM VOCÊ SE QUEIXAR DA FALTA DE ALIMENTOS E DE LEVANTAR DE MADRUGADA, VOLTAM LOGO PRA PRISÃO! EH, ÉH, EH!

SEMANA QUE VEM A GENTE DEIXA FUGIR OUTRO QUE TEM MANIA DE SE QUEIXAR! E AQUI PROS SEUS LADOS, É CLARO!
INTÉ, GERARDO! VÔ VORTÁ PRA MINHA SONECA DE VINTE E QUATRO HORA! VÔ, SIM!
fim

Walt Disney

DONALD E SOBRINHOS

LÁ VEM TROUXA!

S 87096-UT68 4

EM CASA...
O TIO PATINHAS DEU UMA AULA SOBRE CORRIDA DO OURO PRA GENTE!
É MESMO?

EU SEMPRE QUIS PROCURAR OURO!
EI! ME LEMBREI DE UMA COISA!

DIZEM QUE A MINA DO ESCOCÊS PERDIDO TÁ NO DESFILADEIRO DO CACTO!
VERDADE?

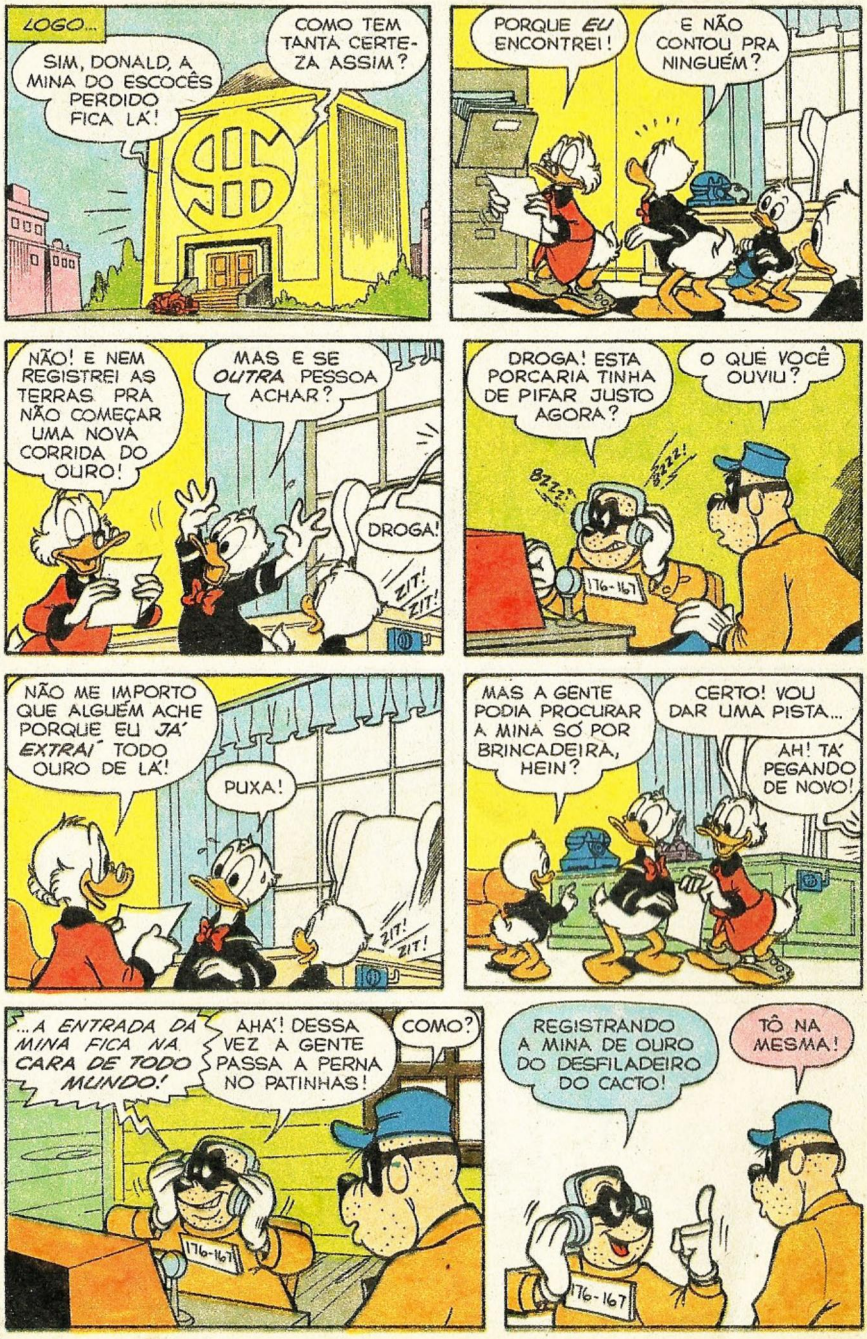
LÊ O RESTO!
HUM... "FOI PROCURADA POR MUITOS ANOS, MAS NUNCA ENCONTRARAM"!
Lendas do OESTE

ORA, NÃO CUSTA TENTAR!
PERAÍ, TIO!

ISSO PODE SER TUDO LENDA!
E SE A GENTE PERGUNTAR PRO TIO PATINHAS?

BOA IDÉIA!

SE EXISTE OURO EM ALGUM LUGAR DO MUNDO, ELE SABE!
Ô!


LOGO...
SIM, DONALD, A MINA DO ESCOCÊS PERDIDO FICA LÁ!
COMO TEM TANTA CERTEZA ASSIM?
PORQUE EU ENCONTREI!
E NÃO CONTOU PRA NINGUÉM?
NÃO! E NEM REGISTREI AS TERRAS PRA NÃO COMEÇAR UMA NOVA CORRIDA DO OURO!
MAS E SE OUTRA PESSOA ACHAR?
DROGA!
ZIT! ZIT!
DROGA! ESTA PORCARIA TINHA DE PIFAR JUSTO AGORA?
O QUE VOCÊ OUVIU?
BZZZ!
BZZZ!
176-167
NÃO ME IMPORTO QUE ALGUÉM ACHE PORQUE EU JÁ EXTRAÍ TODO OURO DE LÁ!
PUXA!
ZIT! ZIT!
MAS A GENTE PODIA PROCURAR A MINA SÓ POR BRINCADEIRA, HEIN?
CERTO! VOU DAR UMA PISTA...
AH! TÁ PEGANDO DE NOVO!
...A ENTRADA DA MINA FICA NA CARA DE TODO MUNDO!
AHÁ! DESSA VEZ A GENTE PASSA A PERNA NO PATINHAS!
COMO?
176-167
REGISTRANDO A MINA DE OURO DO DESFILADEIRO DO CACTO!
TÔ NA MESMA!
176-167

DEPOIS DE TUDO EXPLICADO...
ENTÃO, VAMOS PROCURAR A MINA!
ISSO! VOCÊ ENTENDE RÁPIDO!

MAS, COM ESTES BONÉS, VÃO RECONHECER A GENTE!
JÁ SEI...
BIBLIOTECA DO BANDIDO
176-671

LEMBRE! QUE OS ÍNDIOS GOSTAM DE COMER FRUTOS DOS CACTOS!
ARGH!
E DAÍ?
176-671
176-761

VAMOS DAR UMA DE ÍNDIO PROCURANDO COMIDA!
HUM...

PODEMOS USAR AS PENAS DESTE ESPANADOR...
...E ESTAS PERUCAS FALSAS!

PAU NA MÁQUINA! TEMOS QUE CHEGAR ANTES DOS PATOS!
176-167
176-761
167

DEPOIS...
ISTO PARECE MAIS UM PIQUENIQUE DO QUE CORRIDA DO OURO!
AINDA MAIS PORQUE NÃO TEM OURO NA MINA!
DESFILADEIRO DO CACTO
Posto Rodoviário

QUAL O MOTIVO DA SUA VISITA, SENHOR?
SIMPLES PASSEIO, SEU GUARDA!
Posto Rodoviário

BEM, ACHO QUE OS ÍNDIOS NÃO VÃO INCOMODAR VOCÊS!
ÍNDIOS?

SIM, ESTÃO APANHANDO FRUTOS DE CACTO!
Posto Rodoviário
UII!
FRUTOS DE CACTO?
176-671

É UMA FONTE DE ALIMENTO PRA MUITAS TRIBOS, TIO!
POIS, ENTÃO, BOA SORTE PRA ELES!
313

AGORA VAMOS ACHAR UM LUGAR PRO PIQUENIQUE!
TEM UM ALI DO LADO DA CASCATA...
313

...MAS OS ÍNDIOS CHEGARAM PRIMEIRO!
TUDO BEM! VOU PARAR AQUI PRA GENTE DISCUTIR MEU PLANO!
PLANO?
313

É O SEGUINTE... CADA DOIS PRA UM LADO, PRA APRESSAR A BUSCA!
BOA IDÉIA!

EU E O ZEZINHO VAMOS PROCURAR DESTE LADO DO DESFILADEIRO...
...E NÓS VAMOS EXPLORAR O FUNDO!

É BOM SEGUIR ESSE RIACHO, PORQUE O OURO É SEMPRE TRAZIDO PELA ENXURRADA!
QUE NEM ESSAS FAÍSCAS BRILHANTES!

PARECE OURO EM PÓ, NÉ?
MAS É SÓ *PIRITA DE FERRO*...

...O QUE O POVO CHAMA DE *OURO DOS TROUXAS!* NÃO VALE NADA!

DEPOIS...
NECAS DE OURO NO RIACHO!
ENTÃO VAMOS PROCURAR MAIS PRA CIMA, LÁ ONDE ESTÃO OS ÍNDIOS!

EI! AQUELES MOLEQUES VÊM VINDO PRA CÁ!
DEIXA! A MINA NÃO TÁ DESTE LADO, MESMO!
176-167
176-761

VAMOS DAR UMA REFRESCADA, ANTES DE PROCURAR DO OUTRO LADO DO DESFILADEIRO!

AHHHH...
EI! OLHA O QUE EU ACHEI!

OURO EM PÓ!
ENTÃO A MINA DEVE FICAR RIACHO ACIMA!

(GLUP!) E SE FOR NO ALTO DA CASCATA?
GRR! SÓ FALTAVA ESSA!

E O PATINHAS DISSE QUE FICAVA NA CARA DE TODO MUNDO!
PACIÊNCIA!
176-761

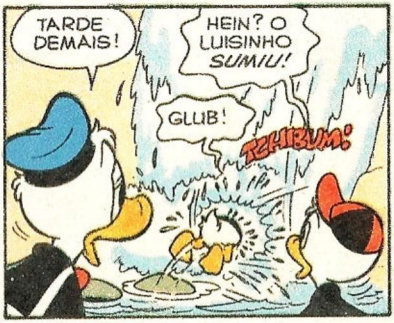
VAMOS ATÉ A CIDADE COMPRAR EQUIPAMENTO DE ALPINISMO COM ESTE OURO EM PÓ!

ASSIM...
JÁ VÃO?
JÁ!

QUE PENA! EU FICO TÃO SOZINHO AQUI...

ENQUANTO ISSO...
OS ÍNDIOS JÁ FORAM EMBORA!
AGORA PODEMOS FAZER O PIQUE-NIQUE PERTO DA CASCATA!
EU BUSCO O LANCHE!

EU VOU TOMAR UM BANHINHO ANTES DE COMER!
CUIDADO! ESSAS PEDRAS SÃO LISAS!


TARDE DEMAIS!
HEIN? O LUISINHO SUMIU!
GLUB!
TCHIBUM!

PESSOAL! A ENTRADA DA MINA FICA POR TRÁS DA CASCATA!
ENTÃO FOI POR ISSO QUE NINGUÉM ENCONTROU!
TEM ALGUM OURO LÁ?

NEM UM GRÃOZINHO!
TUDO BEM! MISSÃO CUMPRIDA MESMO ASSIM!

MERECEMOS UM BELO LANCHE!
O QUE FOI? POR QUE O LUISINHO TÁ TODO MOLHADO?

E DEPOIS DAS EXPLICAÇÕES...
HUM... QUE DELÍCIA! E NESTE LUGAR!
ISTO É QUE É VIDA!

ALEGRIA DE UNS, TRISTEZA DE OUTROS...
DESCULPE, MAS NÃO COMPRAMOS OURO DOS TROUXAS!
O-OURO DOS TROUXAS?
BANCO

SIM, E ME ESPANTA VER ÍNDIOS QUE NÃO SABEM DISSO!
VAMOS! CARA PÁLIDA GROSSO!

GRR! FOI UM TRUQUE DO PATINHAS!
OU VOCÊ OUVIU ERRADO NO INTERCEPTOR!
SURDO É VOCÊ!

O PATINHAS DISSE QUE TINHA OURO NO DESFILADEIRO DO CACTO!
VAM'BORA, GENTE!
EI! VOCÊ OUVIU?

O PATINHAS DISSE PROS ÍNDIOS QUE TEM OURO NO DESFILADEIRO DO CACTO!
E ELE ENTENDE DO ASSUNTO!

O NEGÓCIO É CORRER!
EU TAMBÉM VOU... MAS ANTES QUERO AVISAR OS PARENTES!

A NOTÍCIA SE ESPALHA...
FOM! FOM!
BI!
BI!
NOSSA! PARECE QUE TODO MUNDO ESTÁ SAINDO DE PATÓPOLIS!
CLARO! ISSO ACONTECE EM TODOS OS FERIADOS!

E ENQUANTO UNS VÃO, OS OUTROS...
VAMOS DIZER PRO TIO PATINHAS QUE ACHAMOS A MINA DELE!
VRUMMM!
QUE BARULHO É ESTE?
DESFILADEIRO DO CACTO

(GLUP!) ISSO RESPONDE A SUA PERGUNTA?

TODOS OS CARROS DE PATÓPOLIS TÃO NA ESTRADA!
PUXA...
FOM! FOM! BI!

FOM! BI!
FOM! BI!
...DEVE SER FERIADO!
É MESMO!

MAS NÃO ME LEMBRO QUAL FERIADO!
NEM EU! O TIO PATINHAS DEVE SABER!

MAS...
BAH! PRA MIM NÃO EXISTE FERIADO!
EH, EH! SABE, TIO, NÓS ACHAMOS SUA MINA!

É MESMO? E COMO CONSEGUIRAM?
FOI MEIO SEM QUERER!

COMIGO TAMBÉM FOI! E VOCÊS VIRAM O OURO DOS TROUXAS NO RIACHO?
VIMOS!

EH, EH! SE UM NOVATO ACHAR, PODE COMEÇAR UMA *FALSA CORRIDA DO OURO!*
NÃO TINHA NINGUÉM LÁ!

...A NÃO SER UNS ÍNDIOS COLHENDO FRUTOS DE CACTO!
HEIN?

ESTRANHO... OS FRUTOS DE CACTO SÓ FICAM MADUROS NO MÊS QUE VEM!
BLAM!

BEM, TENHO CERTEZA DE QUE OS ÍNDIOS NÃO VÃO COMER FRUTOS *VERDES!*

NÃO?
AI!! MINHA BARRIGA TÁ DOENDO!
SÓ A SUA? UGH!
AQUELE PATINHAS...

ELE DEVE TER DESCOBERTO O INTERCEPTOR DO TELEFONE E INVENTOU TUDO ISSO PRA ENGANAR A GENTE!
UIII... E DEU CERTO!

QUE VEXAME!
GRR... MINA DE OURO!
176-761

NISSO...
EU QUERIA MAIS VISITANTES, MAS ASSIM É DEMAIS!
DROGA! JÁ CAVAMOS TODO O DESFILADEIRO!
SÓ ACHEI PIRITA DE FERRO!

ENTÃO...
SE O PATINHAS DISSE QUE TINHA OURO AQUI, ELE SÓ PODIA ESTAR FALANDO DO OURO DOS TROUXAS!
AH, É?

VAMOS ENSINAR AO MUQUIRANA QUE NÃO SE PODE COMEÇAR UMA FALSA CORRIDA DO OURO!

JÁ PRA CIDADE, AMIGOS!
EI! JÁ VÃO?

É MELHOR COMUNICAR AO POSTO DE PATÓPOLIS QUE ESSA MULTIDÃO ESTÁ INDO PRA LÁ!
URUUUMM!

E ASSIM...
...FIQUEM EM CASA, AMIGOS, E EVITEM O ENGARRAFAMENTO!
OUVIU O AVISO DO RÁDIO, TIO?
NÃO!

ACONTECEU UMA FALSA CORRIDA DO OURO NO DESFILADEIRO DO CACTO... HOJE!
NOSSA!

DEVE TER SIDO DEPOIS QUE NÓS SAÍMOS!
MAS A GENTE NÃO TEVE NADA COM ISSO!

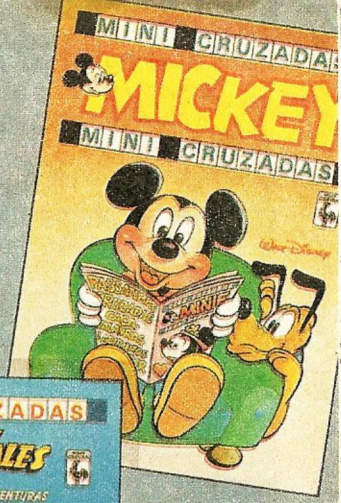
...NEM OS ÍNDIOS!
ELES SAÍRAM ANTES DE NÓS!
EU SEI!

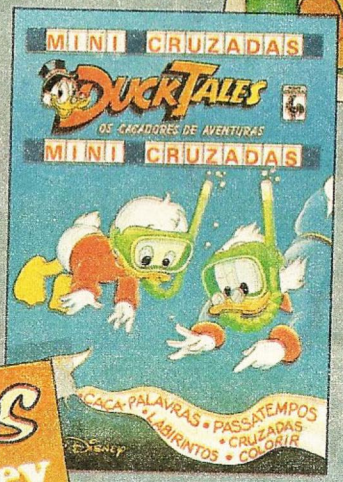
ENTÃO DE QUEM É A CULPA?
NÃO FAÇO A MENOR IDÉIA!

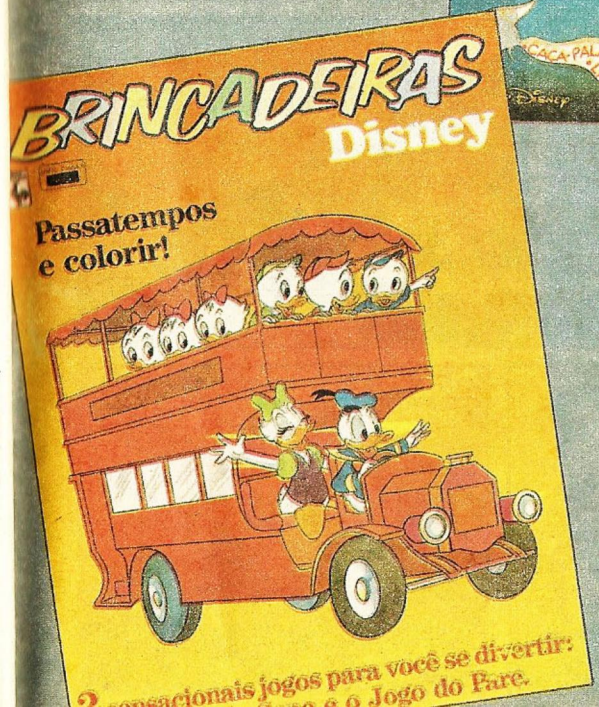
MAS, SEJA LÁ DE QUEM FOR, EU TENHO PENA!
OLHA LÁ O PILANTRA NA JANELA! FORA!
EU? FALSA CORRIDA DO OURO? COMO?
VEM CÁ, PATINHAS! VAMOS EXPULSAR VOCÊ DA CIDADE! FORA! FORA!
fim

MINICRUZADAS e BRINCADEIRAS DISNEY

Diversão gostosa, pra valer!







Não perca! Nas bancas.

Se você gosta de desafios e brincadeiras pra pensar e se divertir, vai adorar estas duas revistas.
Elas têm o seu jeito!
Em *MiniCruzadas*, além de um montão de palavras cruzadas para resolver, você ainda encontra passatempos como labirintos, caça-palavras, descobrir, colorir...
Brincadeiras Disney é uma revista inteirinha para colorir, com jogos, passatempos e um monte de diversões!

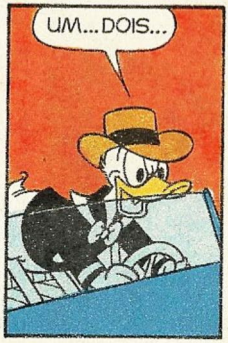
Walt Disney **TIO PATINHAS, DONALD E PENINHA** *em*

TERRA DE MAL-ENTENDEDOR

ISTO AQUI NÃO É BEM UM CORCEL! PARECE MAIS UM TANQUE!
ORA...

PREPARE O LAÇO, PENINHA!
VROOMM!
CRINCH!

TUDO PRONTO!
ATENÇÃO... ESTAMOS PERTO!


UM... DOIS...

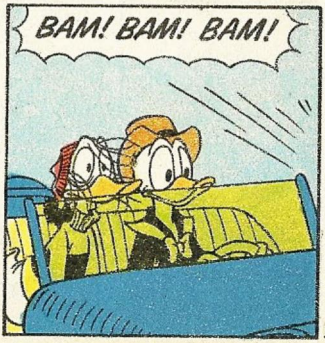
...AGORA!
CRINCH!

UÉ! O ALAZÃO ESTÁ LIVRE! O QUE HOUVE?
CLOP! CLOP!

EU... HÃ... SEMPRE ME ATRAPALHO COM CORDAS! NÃO USO NEM SAPATOS, PORQUE NUNCA CONSEGUI DAR LAÇO NO CADARÇO!
QUAC!

BEM, VAMOS TENTAR DE NOVO!
VROOMMM!

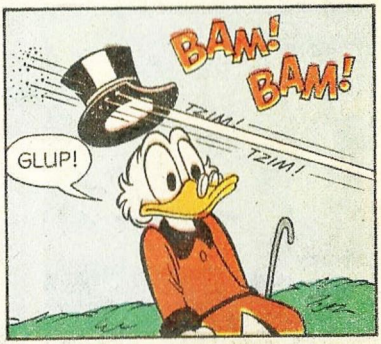
À CARGA!


BAM! BAM! BAM!

O QUE FOI ISSO? TIROS?
ACHO QUE SÃO ÍNDIOS!
ZUP!
ZUP!

POR QUE PARARAM, SEUS PALERMAS?
ACHO QUE TEM ÍNDIOS POR AQUI!

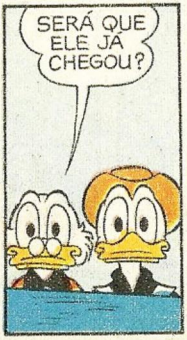
ELES TENTARAM ACERTAR A GENTE!
NÃO SEJAM RIDÍCULOS! NÃO EXISTEM ÍNDIOS NESTE LUGAR!

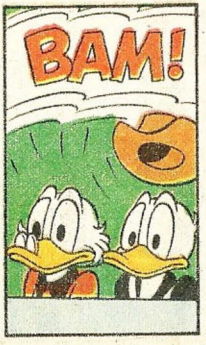

BAM!
BAM!
TZIM!
TZIM!
GLUP!

A-ACHO QUE E-EXISTEM, SIM!
TZIM!
BAM!

PENINHA, VOCÊ VAI SER NOSSO BATEDOR! VÁ INVESTIGAR EM QUANTOS ELES SÃO!
GLUP!

SEMPRE EU! SEMPRE EU!


SERÁ QUE ELE JÁ CHEGOU?


BAM!

ACHO QUE JÁ!

AÍ VEM ELE!
E ENTÃO? QUANTOS SÃO?

CONTEI VINTE E SEIS, ATÉ AGORA...
VINTE E SEIS?
!
...ESTRELAS!

ORA, SEU...
CALMA, TIO! ELES NÃO DEVEM SER MUITOS! SE FOSSEM, JÁ TERIAM ATACADO A GENTE!

ALIÁS, EU NÃO VI UM SEQUER! SÓ VI UM CANO ESCURO, ONDE ENFIEI A CARA! E AÍ... BAM!
TALVEZ VOCÊS TENHAM RAZÃO! VAMOS ATACÁ-LOS! ACHO QUE ACABOU A MUNIÇÃO DELES!

CAVALARIA, ATACAR!
EU "PASSO"!

AGORA VOCÊ NÃO ESCAPA!
!
?

AGORA VOCÊ NÃO ESCAPA!
!

PEGUEI!
PEGUEI!
RIINCH!
SOC!
TUM!
TUM!

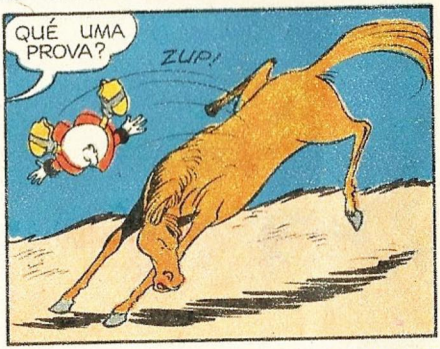
(GLUP!) URTIGÃO!
EU MEMO! QUEM OCÊ ESPERAVA? UM ÍNDIO?

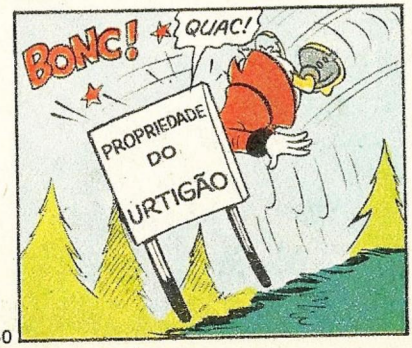
SE EU FOSSE UM ÍNDIO, EU ESCALPELAVA OCÊS!
P-POR QUÊ?

POR ISSO! POR IR ATRAIS DO MEU CAVALO! É, SIM!
SEU CAVALO?
QUAC!
RIINCH!

É! MEU CAVALO! TUDO O QUE TÁ NO MEU TERRITÓRIO PUR LIVRE VONTADE, É MEU!
MAS...

...ESTE TERRITÓRIO É DE SUA PROPRIEDADE?
EU COMPREI ONTE!
QUAC!
RIINCH!


QUÉ UMA PROVA?
ZUP!


BONC!
QUAC!
PROPRIEDADE DO URTIGÃO

AÍ TÁ ELA!
TUMP!
PROPRIEDADE DO URTIGÃO
AI!
BONC!

TIO! TIO! ESTE TERRENO É DO...
PROPRIEDADE DO URTIGÃO
VUUUIR!

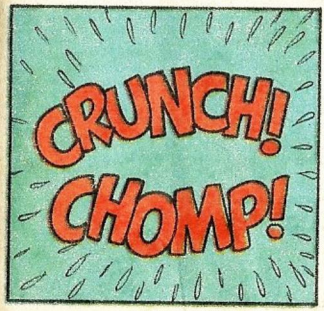
BONC!

JÁ DESCOBRI! É DO URTIGÃO!
PROPRIEDADE DO URTIGÃO

COMO VÊ, URTIGÃO, FOI TUDO UM MAL-ENTENDIDO! EH, EH!
AH! É, NÉ?

ACONTECE QUE SOU UM MAU ENTENDEDOR! FORA DAQUI!
BAM!
BAM!
TZIM!
TZIM!

(PUF! PUF!) ATÉ QUE O PASSEIO NÃO FOI EM VÃO! NÓS CONHECEMOS "A TERRA DE MAL..."
GRRR!


CRUNCH!
CHOMP!

TERRA DE MAL... ENTENDEDOR, ISSO SIM!
VOCÊ ESTÁ COM UMA FOME CAVALAR, HEIN? QUÊ, QUÊ!
?
fim

ALMANAQUE DISNEY 223

O CASTIGO VEM A VAPOR!

NAS BANCAS, DETONANDO TUDO!

EDITORA ABRIL JOVEM

Editor e Diretor: VICTOR CIVITA

Diretoria: Roberto Civita, Richard Civita, Raymond Cohen, Angelo Rossi, Ike Zarmati

Diretor Superintendente: Ike Zarmati

Urtigão

N.º68 - DEZEMBRO/89

REDAÇÃO
Diretor: Júlio de Andrade Filho
Editores: Claudinei Montes, Evelyn Heine, Monica C. F. Alves, Suiang G. de Oliveira
Revisores: Eduardo Perácio, Márcia L. Furlan
Coordenador de Produção: Pedro Mingati
Auxiliares de Produção: Maria Elena Rodrigues, Ramilto Biondo, Vandré O. Silva
Chefe de Arte: Euclides K. Miyaura
Desenhistas: Eli M. Leon, Paulo R. C. Noely, Verci R. de Mello
Ilustrador: Átila O. de Carvalho
Artes-Finalistas: Acácio Ramos, Antonio Lima
Argumentista: Arthur Faria Jr.
Letristas: Lilian T. M. Farias, Natanael A. Soares, Nilton Morise
Decorador: Sérgio Carpanese
Coloristas: Miriam Cler C. Vieira, Telma T. T. Satani
Tradutor: José F. Rodrigues
Paste-up: Margareth J. Gasparim
Auxiliares de Arte: Alexandre Silva, Arnaldo Nincao, José P. S. da Silva, Mauro A. Ringel, Mauro L. Pereira, Mônica A. Vizeu, Roberto S. Moriama

COMERCIAL
Diretor: Sérgio Fernandes dos Santos
Gerente de Produto: Joaquim Celestino
Analistas de Circulação: Osmar S. Lara, Rosana P. Pires

PUBLICIDADE
Diretor: Newton Fioratti
Coordenador: Roberto M. Lopes
Contatos: Liliane Corrêa, Tânia Scarelli, Vicente Felicetti

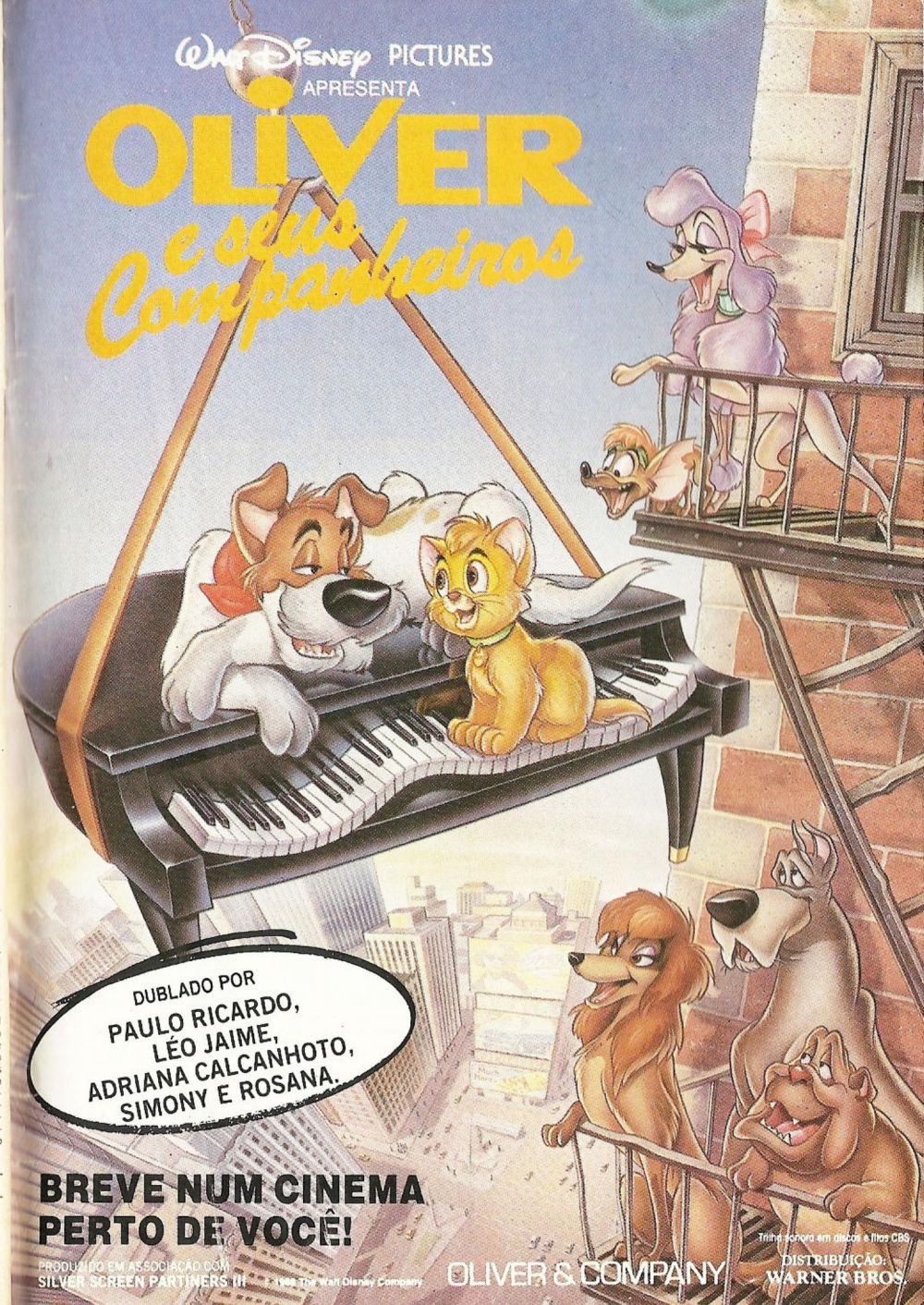
PROMOÇÕES E PROPAGANDA
Diretor: J. L. Lobato
Gerente de Propaganda: Maria Luiza Volponi

ADMINISTRAÇÃO E FINANÇAS
Diretor: Joares Ramos Barbosa

Diretor Responsável: Edgard de S. Faria

Urtigão é uma edição especial de Pato Donald n.º1855. Publicação da Editora Abril Jovem. **São Paulo - Redação, Publicidade e Correspondência:** R. Bela Cintra, 299, Cerqueira César, CEP 01415, Caixa Postal 2372, tel.: (011)257-0999, Telex: (011)22115, Telegramas: Editabril. **Administração:** R. Jaguaretê, 213, Casa Verde, CEP 02515, tel.: (011)858-4511. Ao fazer sua assinatura, exija a credencial do vendedor e pague somente com cheque nominal à Editora Abril S.A. A Editora Abril garante aos assinantes desta publicação que a interrupção definitiva da entrega dos exemplares contratados, sem que para isto tenha dado motivo o próprio assinante, implicará na restituição da parte do preço total antecipadamente pago, correspondente aos exemplares que não forem entregues. **Números atrasados:** ao preço da última edição em banca, por intermédio de seu jornaleiro ou no distribuidor Abril de sua cidade. Pedidos pelo Correio: DINAP - Estrada Velha de Osasco, 132, Jardim Teresa, CEP 06000 - Osasco - SP. Temos em estoque somente as seis últimas edições. Distribuída com exclusividade no país pela DINAP - Distribuidora Nacional de Publicações, São Paulo. Todos os direitos reservados. "Publicação especialmente autorizada por The Walt Disney Company."
Serviço ao Assinante: tel.: (011)823-9222

IMPRESSA NA DIVISÃO GRÁFICA DA EDITORA ABRIL S.A.


Walt Disney PICTURES
APRESENTA
OLIVER
e seus Companheiros
DUBLADO POR
PAULO RICARDO,
LÉO JAIME,
ADRIANA CALCANHOTO,
SIMONY E ROSANA.
BREVE NUM CINEMA
PERTO DE VOCÊ!
PRODUZIDO EM ASSOCIAÇÃO COM
SILVER SCREEN PARTNERS III
© 1988 The Walt Disney Company
OLIVER & COMPANY
Trilha sonora em discos e fitas CBS
DISTRIBUIÇÃO:
WARNER BROS.

Instituto Universal Brasileiro

A maior e mais perfeita organização de ensino à distância do país!

OS CURSOS DO INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO JÁ BENEFICIARAM DOIS MILHÕES E DUZENTAS MIL PESSOAS.

Dê um grande impulso em sua vida estudando pelo **Instituto Universal Brasileiro.**
Seja qual for o lugar do Brasil, nossa escola vai até você levando um curso moderno e objetivo, criado por professores altamente especializados. Você estuda em casa, no horário que quiser. Matricule-se e receba sem demora as lições do seu curso.
Comece a vencer desde já.

NOVAS UNIDADES

UNIDADE SÃO PAULO - Centro: Av. Rio Branco, 781 (esq. c Av. Duque de Caxias)
UNIDADE SÃO PAULO - Santo Amaro: R. Promotor Gabriel Nettuzi Peres, 436
UNIDADE RIO DE JANEIRO - Rua Riachuelo, 159 (próximo aos Arcos da Lapa)
UNIDADE BELO HORIZONTE - Av. Augusto de Lima, 233 s/lojas 55 56 Ed. Maleta
UNIDADE SALVADOR - R. Marujos do Brasil, 5-B Ed. André Luiz, Bairro Tororó

INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO
1940 - 1989
49 anos de experiência dedicados ao ensino!

- Eletrônica Digital
- Eletrônica, Rádio e TV
- Desenho Artístico e Publicitário
- Especialização Vídeo cassete (Manutenção e reparo)
- Mecânica de Automóveis
- Supletivo de 1.º Grau
- Agropecuária
- Beleza da Mulher
- Mecânica de Moto
- Contabilidade Prática
- Desenho de Mecânica
- Mestre de Obras (Edificações)
- Auxiliar de Enfermagem
- Secretariado Moderno
- Bordado, Tricô e Crochê
- Eletricidade
- Auxiliar de Escritório
- Torneiro Mecânico
- Auxiliar em Administração de Empresas
- Refrigeração e Ar Condicionado
- Supletivo de 2.º Grau
- Inglês
- Mecânica Geral
- Corte e Costura
- Fotografia
- Desenho Arquitetônico
- Eletricidade de Automóveis

Preencha e envie hoje mesmo este cupom.

INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO U1-68
Avenida Rio Branco, 781 Cx. Postal 5058 - São Paulo - CEP 01000

Senhor Diretor: Peço enviar-me GRÁTIS o folheto completo sobre o curso _____ à distância.
(indicar o curso desejado)

Nome _____
Rua _____ N.º _____
CEP _____ Bairro _____ Cx. Postal _____
Cidade _____ Estado _____

Instituto Universal Brasileiro

A maior e mais perfeita organização de ensino à distância do país!

OS CURSOS DO INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO JÁ BENEFICIARAM DOIS MILHÕES E DUZENTAS MIL PESSOAS.

Dê um grande impulso em sua vida estudando pelo **Instituto Universal Brasileiro.**
Seja qual for o lugar do Brasil, nossa escola vai até você levando um curso moderno e objetivo, criado por professores altamente especializados. Você estuda em casa, no horário que quiser. Matricule-se e receba sem demora as lições do seu curso.
Comece a vencer desde já.

NOVAS UNIDADES

UNIDADE SÃO PAULO - Centro: Av. Rio Branco, 781 (esq. c Av. Duque de Caxias)
UNIDADE SÃO PAULO - Santo Amaro: R. Promotor Gabriel Nettuzi Peres, 436
UNIDADE RIO DE JANEIRO - Rua Riachuelo, 159 (próximo aos Arcos da Lapa)
UNIDADE BELO HORIZONTE - Av. Augusto de Lima, 233 s/lojas 55 56 Ed. Maleta
UNIDADE SALVADOR - R. Marujos do Brasil, 5-B Ed. André Luiz, Bairro Tororó

INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO
1940 - 1989
49 anos de experiência dedicados ao ensino!

- Eletrônica Digital
- Eletrônica, Rádio e TV
- Desenho Artístico e Publicitário
- Especialização Vídeo cassete (Manutenção e reparo)
- Mecânica de Automóveis
- Supletivo de 1.º Grau
- Agropecuária
- Beleza da Mulher
- Mecânica de Moto
- Contabilidade Prática
- Desenho de Mecânica
- Mestre de Obras (Edificações)
- Auxiliar de Enfermagem
- Secretariado Moderno
- Bordado, Tricô e Crochê
- Eletricidade
- Auxiliar de Escritório
- Torneiro Mecânico
- Auxiliar em Administração de Empresas
- Refrigeração e Ar Condicionado
- Supletivo de 2.º Grau
- Inglês
- Mecânica Geral
- Corte e Costura
- Fotografia
- Desenho Arquitetônico
- Eletricidade de Automóveis

Preencha e envie hoje mesmo este cupom.

INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO U1-68
Avenida Rio Branco, 781 Cx. Postal 5058 - São Paulo - CEP 01000

Senhor Diretor: Peço enviar-me GRÁTIS o folheto completo sobre o curso _____ à distância.
(indicar o curso desejado)

Nome _____
Rua _____ N.º _____
CEP _____ Bairro _____ Cx. Postal _____
Cidade _____ Estado _____